



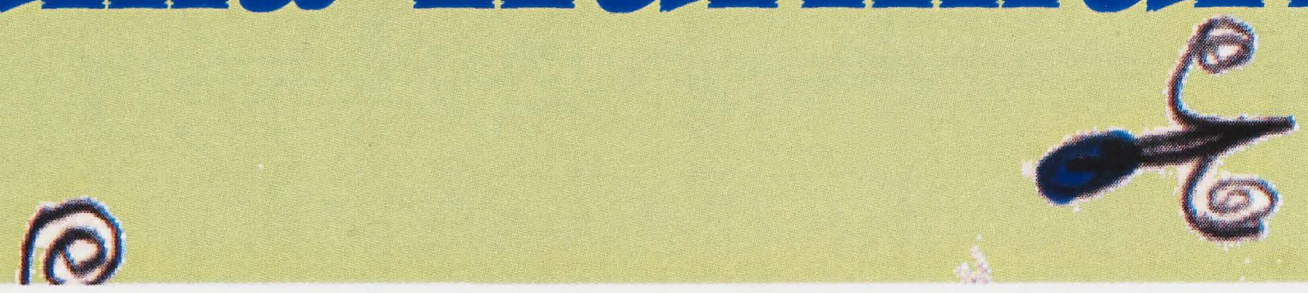
# Big Black Spider

told by Justina Munda



# *Pulka Kurnkurn Parn*

*Mayirlu kura Wangki*





# *Pulka Kurnkurn Parn*

Big Black spider

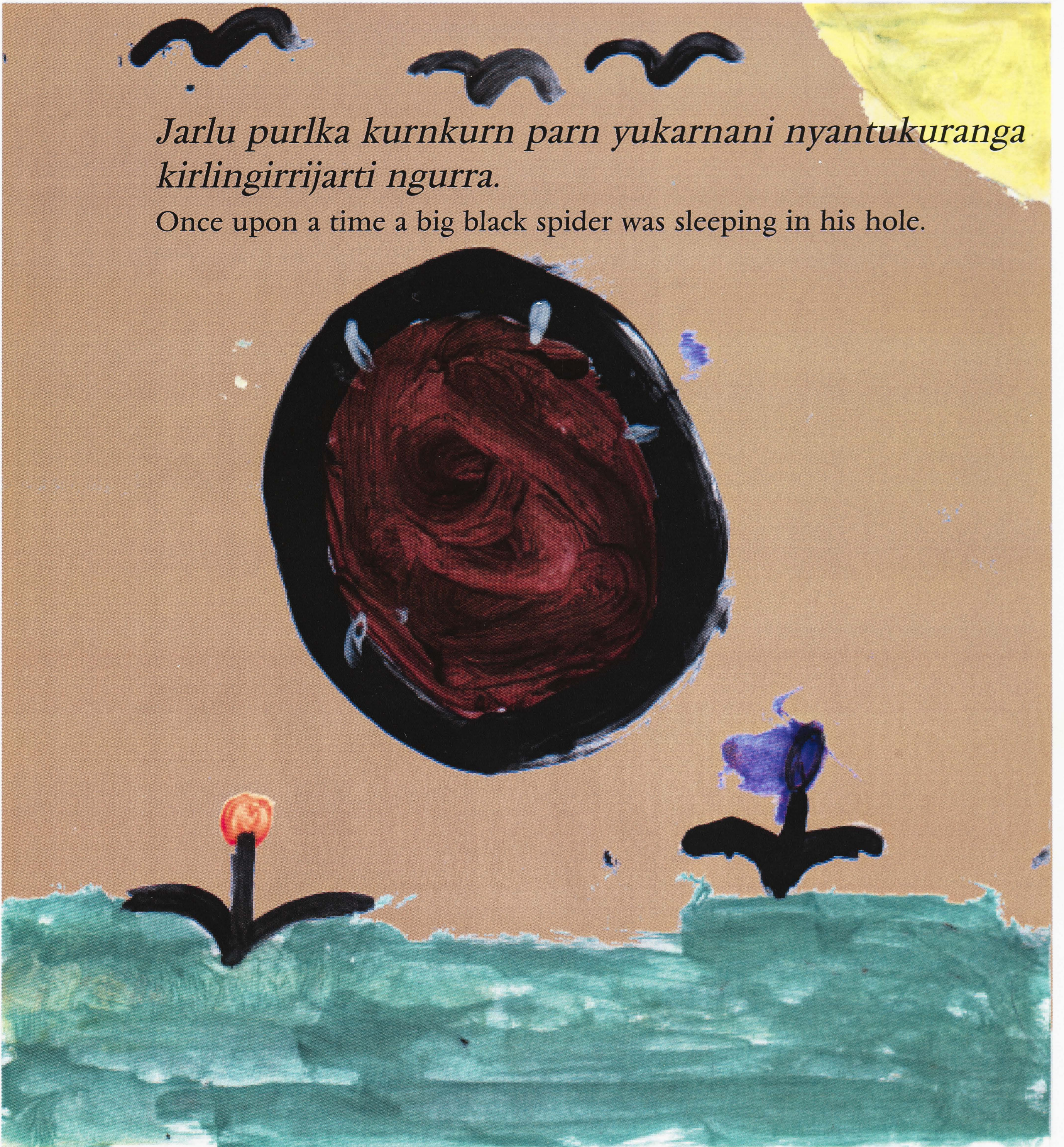


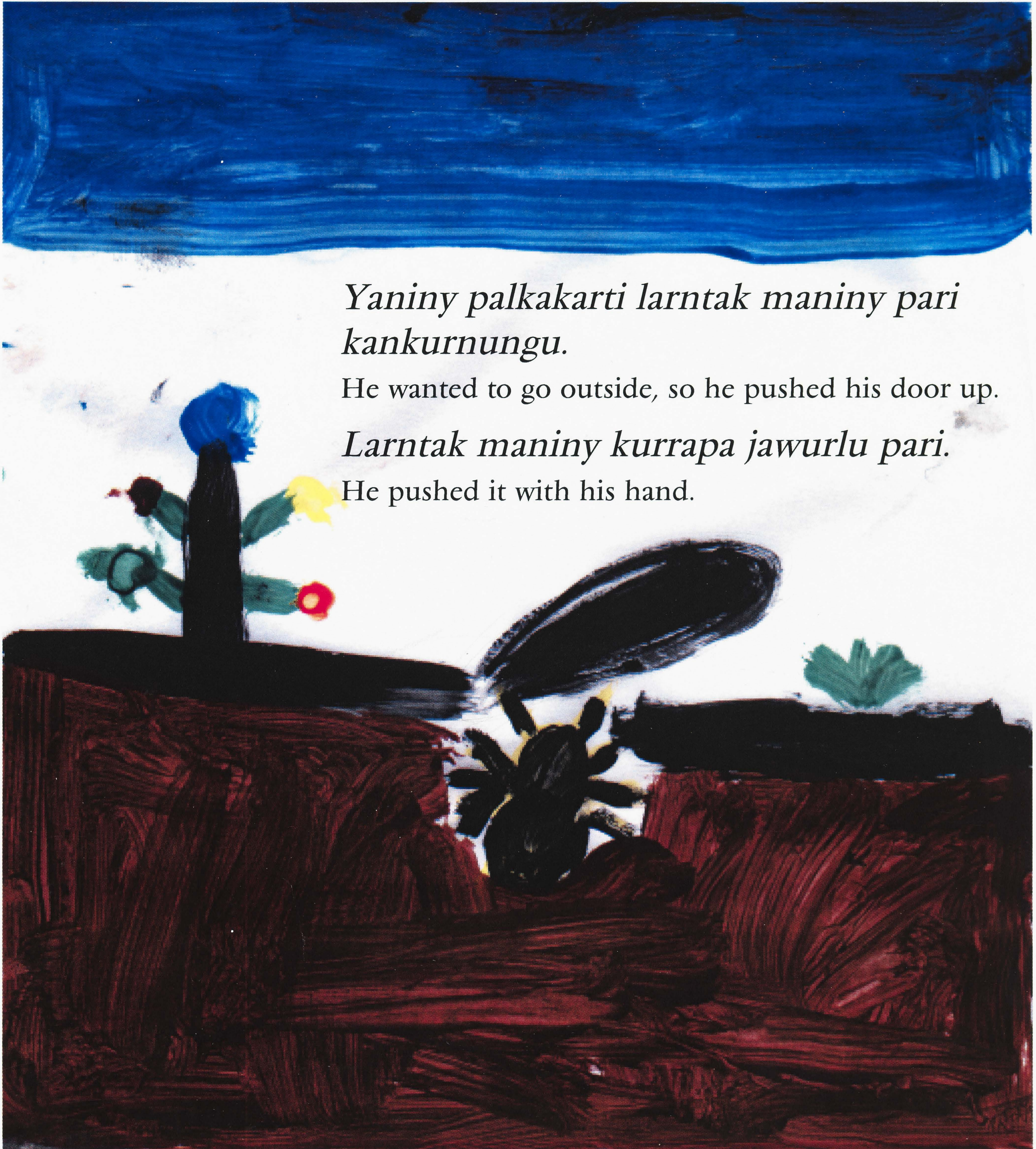
*Mayirlu kura Wangki*  
told by Justina Munda



*Jarlu purlka kurnkurn parn yukarnani nyantukuranga  
kirlingirrijarti ngurra.*

Once upon a time a big black spider was sleeping in his hole.





*Yaniny palkakarti larntak maniny pari  
kankurnungu.*

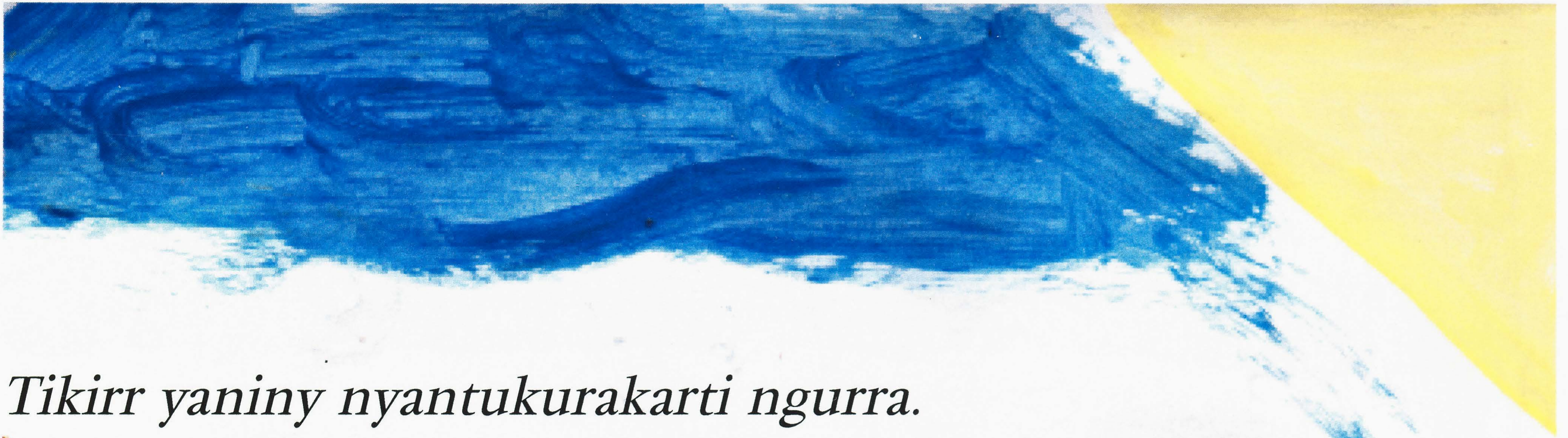
He wanted to go outside, so he pushed his door up.

*Larntak maniny kurrapa jawurlu pari.*

He pushed it with his hand.



*Nyanartirni kurnkurn parn yaniny warmarn pamarrkarti.*  
The big black spider went for a walk to the other side of the hills.



*Tikirr yaniny nyantukurakarti ngurra.*

Then he came back to his home.

*Larntak maniny nyantukura pari ngurranga takurr yanirla ngurrakarti.*

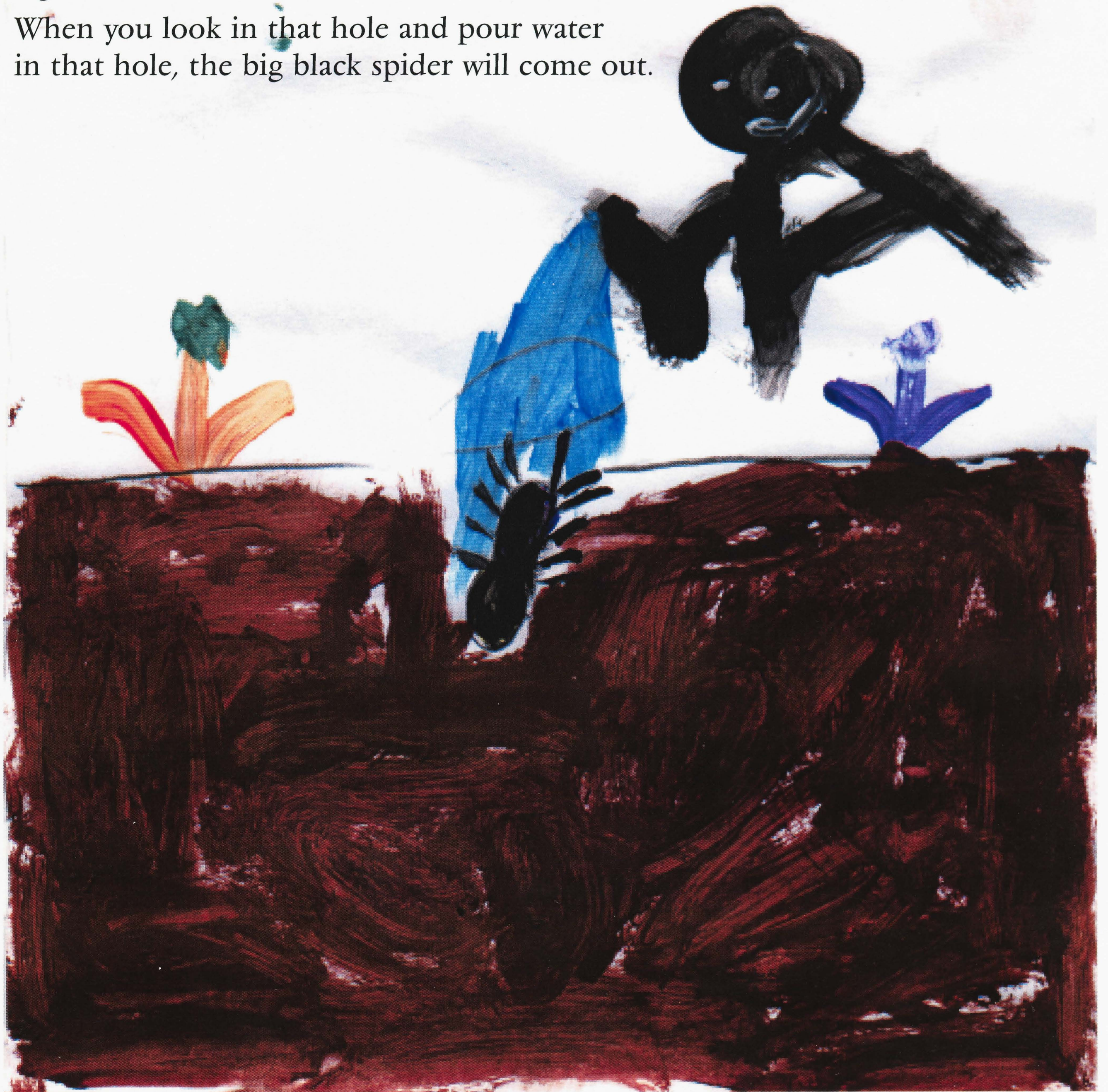
He pushed his door open and went back into his hole.





*Nyanganyangka man nyantura ngurra jaa ngapa man tarrapungany nyanartirni kurnkurn pirriyanany kirlingirri ngurnu.*

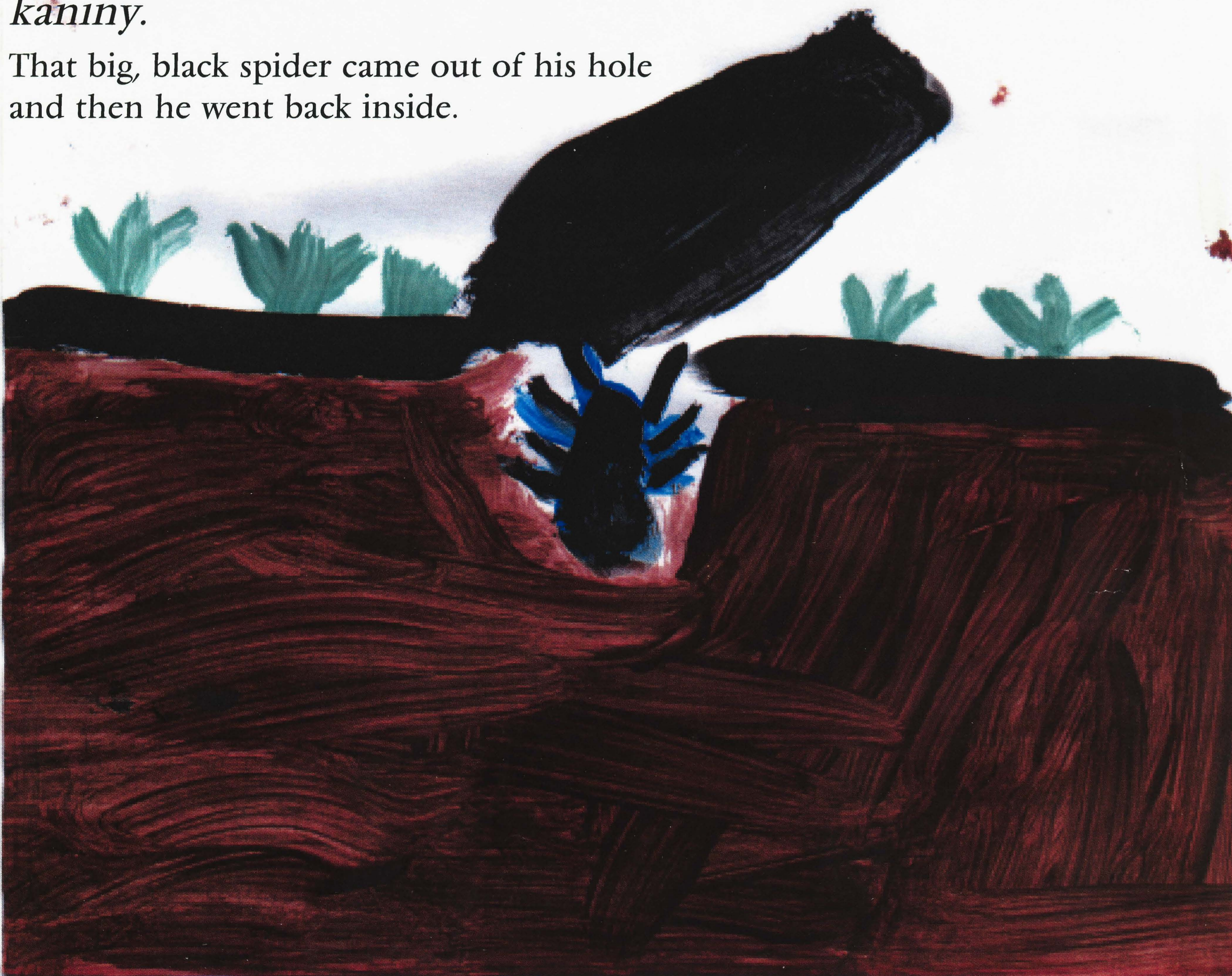
When you look in that hole and pour water in that hole, the big black spider will come out.

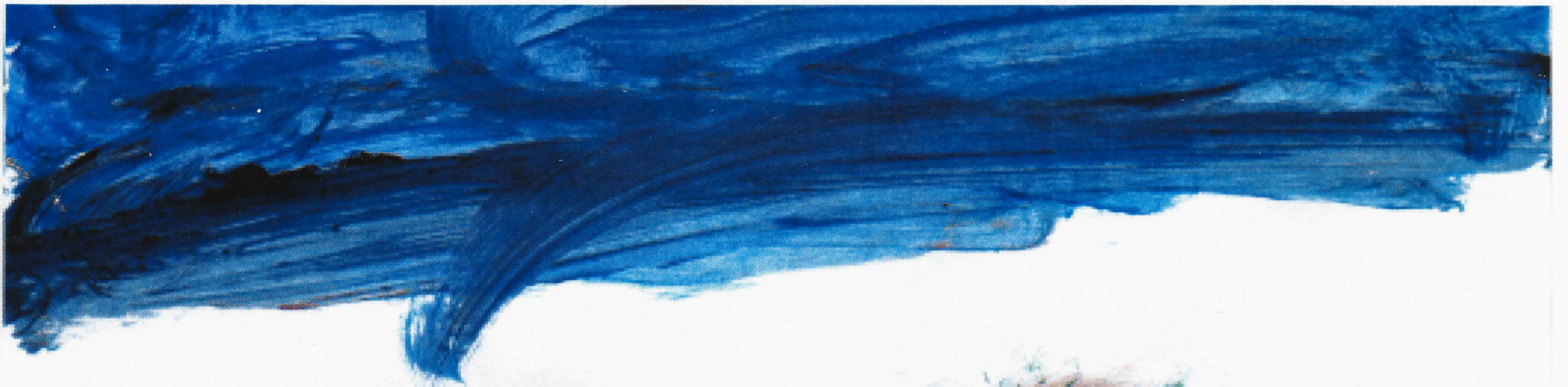




*Nyanartirni purlka kurnkurn parn pirriyanany palkakarti,  
nyantijangka tikirr yanany nyantukurakarti ngurra kaniny  
kaniny.*

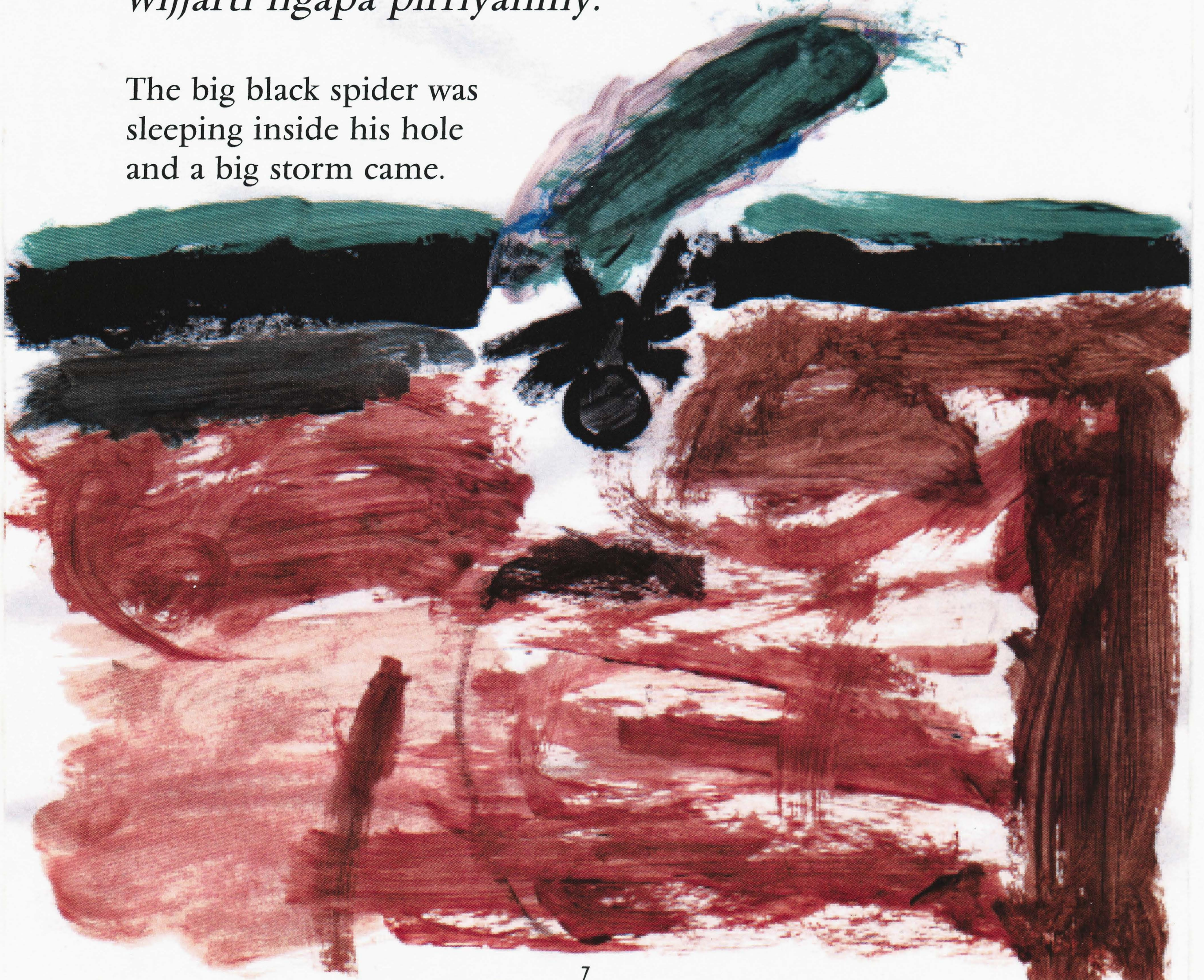
That big, black spider came out of his hole  
and then he went back inside.





*Yukarnani nyanartirni parn kaniny kaniny purlkanyangu  
wijjarti ngapa pirriyaniny.*

The big black spider was  
sleeping inside his hole  
and a big storm came.





*Parn turtapinya jangka yaniny ruwa palkakarti.*

When the spider woke up he went for a walk outside.

*Nyanartijangka ngaparla wantinyaniny.*

Then it started to rain.



*Nyanartijangka purlka kurnkurn parn wirrp tarrapinya pari  
nyanartijangka tikirr yaniny kaniny kaniny.*

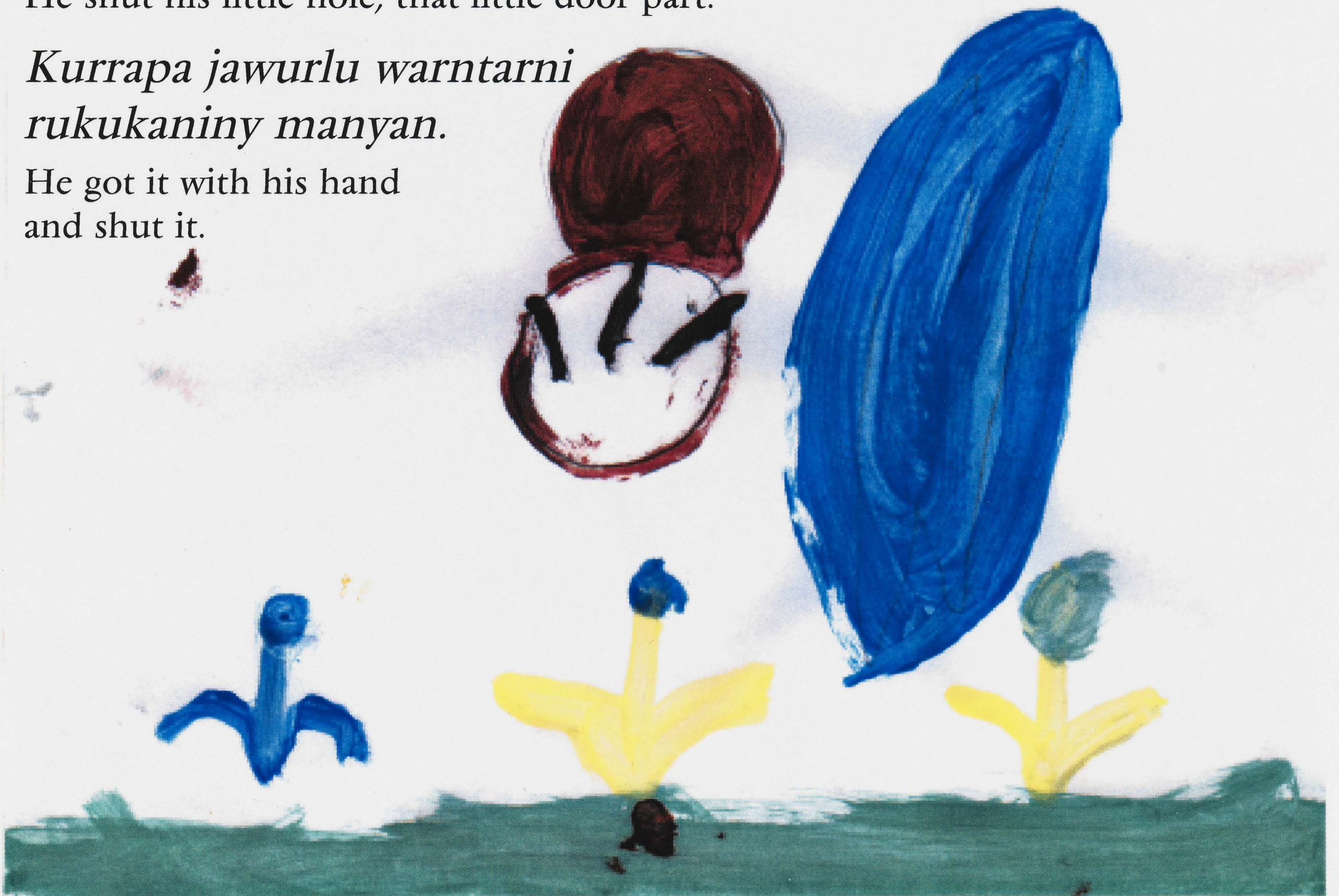
That big black spider pushed the door open and got back in his hole.


*Laparn Kirlingirri ruku kani Lamparn marta pari.*

He shut his little hole, that little door part.


*Kurrapa jawurlu warntarni  
rukukaniny manyan.*

He got it with his hand  
and shut it.





*Nyanartijangka nyanarti purlka kurnkurn parn tikirr yaniny  
manyankarti.*



Then the big black spider  
went back to sleep.





